

# 霧島

広報きりしま

6  
June.2012  
VOL.144

Kirishima City Public Relations, Japan  
2012.6.5発行 VOL.144

霧島 広報きりしま



発行/〒899-4394 鹿児島県霧島市国分中央三丁目45-1 世/0995-45-5111(代)  
ホームページ/URL http://www.city.kirishima.jp ■メール/〒899-45-5111(代)  
編集/秘書広報課 TEL/0995-64-0955 FAX/0995-64-0934 ■印刷/国分新生社印刷

特集 Special Feature  
救える命を救う  
1秒の尊厳

広告

# 家族葬46万円

天国葬祭なら、不明な追加料金は一切ありません。  
返礼品、お料理、飲み物まで含んでおります。

## 絆プラン

<b>基本費用</b>		お棺セット	消耗品 受付、線香等
スーパーアイス (2日分)	司会・進行 通夜式・葬儀式	式場使用料 (2日間)	案内板一式
遺影写真 カラー四つ切り	企画・管理 納棺奉仕	骨壺セット	祭壇 供物込
霊柩車10kmまで (病院~自宅/自宅~式場)	お世話係り	会葬礼状 30枚	香典返礼品 (通夜30個・返礼品30個)
霊柩車10kmまで (斎場~火葬場)	会葬礼状 30枚	香典返礼品 (親族10名様分)	お食事 (親族10名様分)
飲み物			

おもてなし費用

すべて含んで

一般通常価格  
58.5万円  
↓  
if共済会員価格  
46万円

**if共済会員募集中!**  
1万円の入会金で生涯会員。  
月会費などは一切ありません。  
if共済会とは…  
遺された方々の負担を少しでも軽くしていただけるために  
生まれた相互扶助のシステムです。全国の葬祭専門  
業者約1,500社が参加しています。  
◆ご葬儀施行時、特別割引料金でご奉仕致します。  
◆きずなプランを利用するには生前入会が原則です。

## 天国葬祭なら他社互助会の積立金を活用できます。

2013年12月末日まで有効

例えば 4,000円×100月分=40万円を積み立てた。  
解約手数料=68,400円が、積立金40万円から引かれます。  
払い戻し金=331,600円がお客様の口座に払い戻されます。

他社互助会の積立金	40万円
払い戻し金(戻るお金)	331,600円
解約手数料(戻らないお金)	68,400円
天国葬祭が負担	68,400円

※解約手数料のご負担には、諸条件がありますので詳しくは最寄りの天国葬祭でご確認ください。

そこで 天国葬祭は、解約手数料の68,400円を天国葬祭での葬儀時に負担いたします。  
天国葬祭は、そんなあなたのお役に立ちます。  
ひとまず、ご連絡ください。

万一、解約申し出に互助会が応じてくれなかった場合、右の所轄課へご連絡ください  
本省 経済産業省取引信用課 ☎03-3501-2302  
九州経済産業局 消費経済課 ☎092-482-5459

監修・編集；全日本葬祭業協同組合連合会 東京都港区港南2丁目4番12号 港南YKビル4階 TEL03-5769-8701

テンゴクサンニ  
FREE DIAL 0120-1059-32 天国葬祭 www.tengokusousai.com

始良みそらホール 始良市西餅田 3288 始良市始良高齢者福祉センター前 TEL.0995-65-0444 FAX.0995-65-4429	加治木天国会館 始良市加治木町木田2342 TEL.0995-62-0444 FAX.0995-62-0042	セレモニー国分天国会館 霧島市国分福島3-1-20 TEL.0995-46-0444 FAX.0995-46-4444
---	--	--





ドクターヘリ



急病や事故など、もしもの時に駆けつけてくれる救急隊員。大切な命を守るために、市消防局には99人の救急隊員が勤務し、8台の救急車が24時間体制で待機しています。医療機関も約120あり、うち救急医療機関は7か所あり

コンドニ受診 昨年の搬送された方の重症度を見ると、軽症者の割合が43%で重症者の割合の9.9%を大きく上回っています。中には緊急性のない軽症にもかかわらず受診する、いわゆる「コンドニ受診」の方も。そのため医療機関が軽症者の

コンドニ受診

救急搬送の現場で今、問題になっているのが出動回数の増加です。平成21年の霧島市の出動回数は4784件、22年が5175件、昨年は5272件と年々増えています。ほかの自治体と比較しても薩摩川内市が昨年3959件で、霧島市の方が人口が多いとしても、その数は突出しています。そのため、救急車の出動が重なることもあり、到着までに時間がかかる事例が起きています。

出動回数の増加 救急搬送の現場で今、問題になっているのが出動回数の増加です。平成21年の霧島市の出動回数は4784件、22年が5175件、昨年は5272件と年々増えています。ほかの自治体と比較しても薩摩川内市が昨年3959件で、霧島市の方が人口が多いとしても、その数は突出しています。そのため、救急車の出動が重なることもあり、到着までに時間がかかる事例が起きています。

救急医療の充実を目指して



始良郡医師会会長 八木 幸夫さん

国の制度改正などにより、平成18年ごろから全国的に地域医療の現場で医師・病院不足が起きています。近年、地域医療の見直しが重要視されるようになってきましたが、まだまだ改善されていません。

霧島市も病院、医師の数ともに県平均より少なく、さらに救急搬送が多いことから、すぐに受け入れ先が見つからない問題が起きています。

始良郡医師会では、重症者を受け入れる二次救急を霧島市・始良市の7つの病院が輪番制で対応していますが、軽症者が受診していたために重症者を受け入れられないという実態もあります。現在、県や市、消防局などさまざまな関係機関と連携して、一次救急と二次救急病院の役割をはっきりさせ、重症者が少しでも早く処置を受けられる仕組みづくりや二次救急病院数を増やすなどの新たな救急医療体制の構築に努めています。

皆さんにお願いしたいのは、搬送される方のうち、成人は約5割、子どもは約9割が軽症者です。命にかかわる重症者のためにも、かかりつけ医を持つことと、昼間のうちに早く受診することが大切です。皆さんのご協力をお願いいたします。

対応に追われ、重症者を受け入れられないケースが出ています。特に開いている医療機関が少ない夜間には、なかなか受け入れ先が決まらず、搬送に時間がかかることが問題になっています。軽症者が救急車を使わないことで問題は解決されますが、重症か軽症かをその場で判断することは難しく、判断ミスが命にかかわる危険性もあります。判断できないときは救急車を呼ぶ必要があります。

不適正利用をしない ただ中には、明らかに軽症なのに病院が分からないから救急車を利用する人やタクシー代わりに利用する人、中には日時を指定してくる人もいます。こうした不適正利用が増えているのも現実です。また、21年中の「119番」通報は9367件でしたが、うち134件がいたずら電話でした。1秒を争う救急現場。身勝

■霧島市出動状況

	出動件数	搬送人員
平成21年	4,784	4,493
平成22年	5,175	4,823
平成23年	5,272	4,912

■重症度別（平成23年）

重症	485	9.9%
中等症	2,316	47.1%
軽症	2,111	43%
	4,912	100%

手で心ない行為が、救える命を減らすこととなります。

# 命

救急搬送の現状

にかかわるお願いです。



救える命を救う

# 1秒の尊さ

命を救うために私たちにできることがあります

救急車の出動件数が増えています。中には、救急車を呼ばなくていいケースも…。このままでは、救える命も救えない恐れがあります。今、救急の現場で何が起きているのでしょうか。私たちにできることは何があるのでしょうか。

## 救急車を呼ぶ時の参考書

いざという時にどう対応すればいいのか、目立つところに保管して、ご活用ください。

119番通報

意識がない

呼吸をしていない

多量の出血がある

**緊急性**

交通手段がない

病院がわからない

低

- 心肺蘇生法 (成人・小児・乳児) 状況・意識の確認、気道確保、人工呼吸、胸骨圧迫心臓マッサージ
- AED取り扱い AED(自動体外式除細動器)の使用、心肺蘇生法およびAED
- 止血法 直接圧迫止血法
- その他の手当 骨折の固定、熱傷の手当、体位管理、搬送法



高



タクシーや公共交通機関などを利用

霧島市消防局認定第一号「民間救急」福祉タクシー「すみれ」  
応急手当心肺蘇生普及員や看護師が乗務するタクシー。軽症などのときには、ご利用ください。  
※有料で予約が必要です。

☎(48)2600  
当日利用は☎090(3096)5460

### ◎小児科・内科の夜間救急診療

霧島市立医師会医療センター

☎(42)1171

- 診察時間 月～金 午後8時～11時  
土、日、祝日 午後7時～10時

### ◎日曜・祝日在宅医一覧

広報きりしまお知らせ版や市ホームページなどに掲載してあります。  
市ホームページ

<http://www.city-kirishima.jp>

携帯サイト

<http://www.city-kirishima.jp/k/>



### ◎鹿児島県小児救急電話相談

夜間に子どもさんの急な病気について、看護師などが助言します。

- 相談時間 毎日、午後7時～11時

☎局番なしの「#8000」(プッシュ回線・携帯電話)

ダイヤル回線、光電話、IP電話は☎099(254)1186

### ◎子どもの救急

生後1か月から6歳までを対象にした、病院を受診するかどうかの判断目安を提供するサイトです。

<http://kodomo-qq.jp/>

### ◎休日歯科救急診療

始良郡歯科医師会館口腔保健センター (溝辺)

☎(58)4388

- 診療時間 日曜日、祝日、8月13～15日、12月30日～1月3日 午前9時～午後3時

### ◎かかりつけ医

皆さんの、それぞれのかかりつけ医を記入してください。

病院名・電話

## 空白の5分 命を救った救命処置

3月8日午後9時40分ごろ、一本の通報がありました。「牧園アリーナで女性が倒れ意識がありません。すぐに救急車を」。倒れたのは間世田康子さん。それにいち早く気付き、救命処置をした一人が中村優子さん。二人は社交ダンス仲間。その日も社交ダンスの練習中でした。そろそろ終わろうとしていた時、間世田さんは倒れました。

唇は青ざめ、意識がありません。中村さんは急いで心肺蘇生とAEDを使い、救命処置を行い5分後、かすかに意識を取り戻しました。通報から8分後、救急隊員が駆けつけたとき、まだ意識はもうろうとしていましたが、間世田さんの心臓はしっかりと動いていました。中村さんは「私は民生委員をしていて、その日の午前中、

民生委員の講習で救命処置を習ったばかりでした。心肺蘇生、AEDの使用と、比較的冷静にできたのも、講習を受けたばかりだったからです。講習を受けていなければ、一緒に処置してくれる人たちがいなかったら、私には対応できなかったと思います。今回の件で救命処置を学ぶことの必要性、命の大切さを強く感じました」と振り返ります。間世田さんは「中村さんたちがいなければ、私は助かっていなかった。必死に処置してくれた皆さんに感謝の思いでいっぱいです。まだ体力的に完全ではありませんが、元気になったら私も救命処置の講習を受けたいと思います。せっかく助けてもらった命、これからは健康に気を付けて大切にしていきたいです」と笑顔で話します。

5月17日、二人は約2か月ぶりに再会しました。尽きることはない二人の会話と笑顔という言葉が聞こえてきそうでした。もし、あと10分遅かったら間世田さんは車の運転中でした。もし、中村さんが救命処置ができなかったら、もし、救急車の到着が遅かったら、いくつかの偶然が重なれば、命をつなぐための「必然」がありません。救命車の適正利用、救命処置、1秒を争う救急現場で救える命を救うためには、皆さんの心掛けと協力が必要です。あなたと、あなたの愛する人の命のためにも…。



間世田康子さん(写真右)  
中村 優子さん(写真左)

### 救急搬送の現状

救える命を救う

## 1秒の尊さ

### 救急時情報提供書

## 命を救う心掛け

### 救

急現場では、患者の状況など、さまざまなことを判断しなければいけません。しかし普段身につけている物で確認できるのは氏名や年齢ぐらい。治療で重要な情報を把握することができず、処置が遅れることもあります。

そこで市では昨年10月に導入した「保健福祉情報共有システム」を利用し、救急時情報提供書の運用を開始しました。これは、かかりつけ医や治療中の病気、飲んでいる薬、連絡先などを事前に登録し、その情報を救急隊員が確認することができるようになります。そのため現場に到着するまでに患者の情報を確認でき、迅速な対応ができるようになりました。まだ登録されていない方は、ぜひ登録してください。

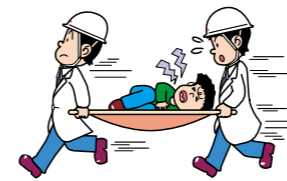
◎☎長寿障書福祉課 ☎(64)0995

普段から病名や薬の名前などを書いたものを財布などにに入れておくと、いざという時に役に立ちます。

少しの心掛けが、あなたの命を救ってくれます。

## 救急搬送の豆知識

救急搬送をスムーズに行うためにご協力ください。



### ●119番は受け身で

通報される方の中には、動揺して一方的に話す方がいます。救急搬送には迅速で的確な情報収集が必要です。冷静さを保ち、消防署員の質問に答えるようにしてください。

### ●携帯電話より固定電話

GPS機能付きの携帯やIP電話からでもある程度の位置がわかりますが、固定電話なら、より明確に位置を特定できます。

### ●家の前で待機

住宅密集地などでは、近くまで行っても、すぐに家を特定できない場合があります。何人かいる場合は、一人は分かりやすいところで救急車を誘導してください。

### ●通報は「霧島市」から

市境での携帯電話からの119番は、隣のまちの消防署に電話がかかる場合があります。住所が分からないときは、いきなり特定の場所を言うのではなく、「霧島市〇〇のどこ」と説明してください。

### ●車を脇に寄せる

救急車が来て、車を脇に寄せても、あまりスピードを落とさず並走する車があります。停車、または徐行してください。

# 大切な人を 守るためにできること

もし目の前で誰かが倒れたとき、  
救急車を呼ぶ以外にあなたならどうしますか。  
命をつなぐために私たちにできることがあります。



霧島市消防局救急救命士  
窪和久友二さん(32)

昨年度の救急車の現場到着  
平均時間は「8分42秒」。10  
分もかからない時間ですが、  
現場で救急車が到着するまの  
間、私たちに何ができるので  
しょうか。市消防局救急救命  
士の窪和久友二さんに聞きま  
した。

## 救急救命士に聞く

けがや病気の方がいたとき、

現場でできる手当を応急手当  
といい、中でも心臓や呼吸が  
止まり緊急を要する手当を救  
命処置といいます。窪和久さ  
んは救命処置の必要性を訴え  
ます。

「救急車が到着するまでに  
救命処置を行った場合と行わ  
ない場合では、生存やその後  
の社会復帰できる確率が大き  
く違います。しかし、いざと

いう時には、気持ち焦り、  
適切な処置ができない人もい  
ます。命をつなぐためには、  
日ごろからの訓練が大切です」  
さらに窪和久さんは、危機  
意識を持つことの大切さを感  
じていました。

「心肺停止の時に役に立つ  
のがAEDです。市内には  
市などが設置したAEDが1  
86か所にあります。しかし、  
いくついても機器があってもそ  
の場所を知らなければ宝の持  
ち腐れです。自宅や職場など、  
普段自分がよくいる場所の近  
くぐらひは、AEDや病院の  
場所を確認しておくことが必  
要です」

救急現場の約7割が自宅で

す。もし家族が倒れたとき、  
皆さんは適切な処置ができる  
自信がありますか。市消防局  
では、個人と団体を対象に、  
心肺蘇生やAEDの使い方な  
どを学べる救命講座を開催し  
ています。料金は無料で、ど  
なたでも参加できます。

また、市のホームページに  
は心肺蘇生や止血の仕方、A  
EDの設置場所が分かるマッ  
プなどが掲載されています。  
大切な人の命を救うため  
も、日ごろからの心掛けが大  
切です。

◎霧島市消防局 ☎(64) 0119

※ 電気ショックを与えられる機器 (自動体外式除細動器)

## 救命講習



### ● 普通救命救急 (団体)

- 対象=団体または事業所
- 日時=月～金曜日 午前9時～午後5時(土日祝日は除く)
- 定員=10人～30人程度
- 内容=心肺蘇生やAEDの使い方など(3時間)
- 申込=事前に予約が必要です。

### (個人)

- 対象=中学生以上で市民または市内に通勤・通学される方
- 日時=毎月第4日曜日、午前9時から12時
- 場所=霧島市消防局
- 内容=心肺蘇生やAEDの使い方など(3時間)
- 申込=事前に予約が必要です。
- ※ 講習を受けた方には修了証を発行します。

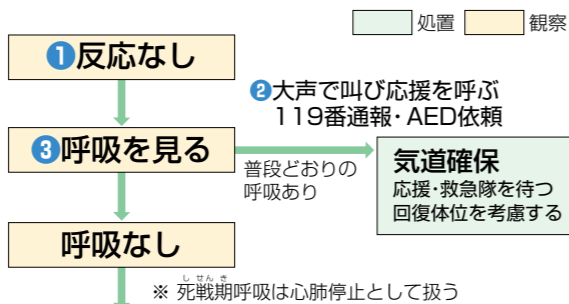
### ● 出前講座

- 対象=10人以上の団体
- 日時=年末年始以外
- 場所=各事業所などに出向きます
- 内容=心肺蘇生やAEDの使い方など(2時間以内)
- 申込=事前に予約が必要です。

☎市消防局警防課 ☎(64) 0119

## 救命処置の流れ (心肺蘇生法とAEDの使用)

※ 心停止が起こった直後には、しゃくりあげるような、途切れ途切れに起きる呼吸がみられることがあります。この呼吸を「死戦期呼吸(あえぎ呼吸)」といいます。「死戦期呼吸(あえぎ呼吸)」は、正常な呼吸(普段どおりの息)ではありません。



### 4 胸骨圧迫

- 強く(成人は少なくとも5cm・小児は胸の厚さの約1/3)
- 速く(少なくとも100/分)
- 絶え間なく(中断を最小にする)
- 圧迫解除は胸がしっかり戻るまで

### 5 人工呼吸

- 人工呼吸ができないか、ためられる場合は胸骨圧迫のみ続ける
- 心肺蘇生(胸骨圧迫30回+人工呼吸2回)を繰り返す

### 6 AED装着

- 電源を入れる
- 電極パッドを装着する

### 7 心電図の解析

- 電気ショックは必要か?

### 8 電気ショック1回

その後ただちに胸骨圧迫から心肺蘇生を再開

ただちに胸骨圧迫から心肺蘇生を再開

救急隊に引き継ぐまで、または傷病者が目を開けたり、普段どおりの呼吸が出現するまで心肺蘇生を続ける

## 救急搬送の現状 救える命を救う

## 1秒の尊さ



組んだ両手に体重を預けるよう  
やや強めに圧迫。



10秒以内で胸や腹部の動きを見て、  
普段どおりの呼吸をしているのか判断する。



周囲の人に119番通報と  
AEDの手配を指名する。



呼びかけて反応を確認する。



電気ショックが必要なときは、  
ボタンを押して通電開始。



心電図の解析時には体に触れないよう、  
周囲に指示。



右肩と左脇腹に、  
しっかりとパッドを装着する。



呼吸が漏れないようにし、  
1秒かけて胸が持ち上がるのを確認する。

# 霧島市省エネ モデル住宅完成

## コンセプトの異なる2つの家



● 開館時間＝午前10時～午後6時(4～9月)、午前10時～午後5時(10月～3月)  
● 休館日＝毎週水曜日、年末年始(臨時休館あり) **入館無料**

### 主な設備



**家庭用燃料電池**  
ガスに含まれる水素と大気中の酸素を化学反応させ、電気と熱を発生。住宅内で使用する。

**床下通風**  
床下に竹炭マットを敷き、夏はマットを通して新鮮な空気を室内へ。冬はパネルで通風を遮断。

**断熱風呂**  
二重断熱工法により、4時間後のお湯の温度低下が2度程度を実現。

**樹脂サッシ・真空ガラス**  
熱伝導率が低く、結露が生じにくい樹脂窓枠。通常のガラスに比べて約4倍の断熱効果がある真空ガラス。

# 霧島高原の家

牧園の霧島高原国民休養地内に建つ「霧島高原の家」は、延床面積132平方メートルの平屋建ての建物です。団塊の世代や自然に囲まれた場所で暮らしたい方を想定しており、自然の光や風を有効利用しています。



● 開館時間＝午前10時～午後5時  
● 休館日＝毎週水曜日、年末年始(臨時休館あり) **入館無料**

### 主な設備



**太陽熱温水器**  
不凍液を太陽集熱器内に通し間接的に水を温める温水器。

**ダイレクトゲイン**  
室内の窓際に敷いた蓄熱性の高いタイル。冬場は太陽熱を蓄える。

**ソーラーウォール**  
外気を取り入れ、ガラスパネル内で空気を暖め暖房に利用する。

**体験ポイント**

霧島高原の家では、キッチンのシンク下にタンクを設け、皿洗い時の水量を見ることが出来ます。

**省** エネについて、見て、触れて、直接感じることもできるモデル住宅が、市内に2棟完成しました。環境省の地域グリーンニューデール基金により建設したもので、太陽光発電装置や断熱材、竹炭ボード、高機能キッチンシンクなどさまざまな最新設備を備えています。また、

太陽光発電の発電量や断熱材の設置構造を見ることができ、LED・白熱球・蛍光灯など照明の比較や真空ガラス・ペアガラスなどの比較ができるなど、省エネについて体感で

きるつくりになっています。地球環境を守るために必要な「節電」。東日本大震災以降はさらにその必要性が高まっています。今夏、政府が示した九州の節電目標は10%。

## 霧島かわら版

Zoom up Kirishima



### 防災点検で 安心なまちづくり

市では、梅雨・豪雨時期に備えて災害危険箇所点検を5月8日、市内6か所で行いました。これは風水害時の要注意箇所を把握し、具体的な対処方法を確認、災害発生時に適

切・迅速な対応をとるための点検です。福山町の土石流危険渓流である三本松川は、平成16年8月の台風16号で流域内の山の斜面が崩壊、土砂と流木が川に堆積しています。このため下流にある人家72戸や病院、田畑350%などを守るために土石流を食い止める巨大な壁のようなえん堤工事が進められています。市では今後市民の安全を守るため、災害のないまちづくりを進めます。



### 森のリラックス効果を 体験

セラピーロードを歩く「スッカリ!! きりしまセラピー散歩」が5月19日、牧園地区で開催されました。森林による癒やし効果が実証された「森林セラピー基地」に認定

されている霧島市には、整備されたセラピーロードが3つあります。当日は丸尾滝や霧島最古の岩風呂を巡る丸尾自然探勝路と手洗散策路の2コース、約5.5kmを歩きました。牧園町高千穂に住む大津信子さんは友人2人と参加。「気候も良く、美しい自然や景色に癒やされました。地元ですが初めてのところばかりで、霧島の良さを再発見しました」と話していました。



### 霧島のホタルを 全国へ発信

第45回全国ホタル研究会鹿児島霧島大会が5月18、19日、牧園町で行われ、観察会や研究発表会がありました。県内では初めての開催で、全国各地から約250人が参加。

18日に霧島温泉駅近くで行われた観察会では、ホタルが光るたびに参加者の歓声が上がっていました。19日には霧島国際ホテルで、9つの個人や団体による研究発表がありました。地元からは霧島中学校ホタル部と霧島温泉駅前ホタル会が発表。霧島中の生徒が「ホタルの舞う里郷土『霧島』を目指して」と題して卵から成虫になるまでの過程を紹介しました。



### 首都圏のふるさと会 6周年を祝う

首都圏霧島市ふるさと会の設立6周年を祝う式典が5月19日、東京都内のホテルで開催され、本市からの参加者50人を含む340人が集まり、盛大に開催されました。平成18年に旧自治体ごとのふるさと会の連合組織を設立され、新燃岳噴火被災地復興支援ツアーの実施や義援金活動など郷土に貢献していただいでいます。観光PRや企業誘致などにさらにご協力いただけるように、市長からふるさと会を代表し細山田明義最高顧問、原口悟郎会長、末満利昭会長代行、梶島義則幹事長の4人に「霧島市ふるさと大使」の委嘱を行いました。

家庭や職場での取り組みや一人一人の心掛けが必要です。省エネモデル住宅は、これからの住まいづくりに役立つ情報が得られるほか、節電や省エネについて改めて考える機会としても有効です。皆さんも遊びに来ませんか。

◎**問**＝建築住宅課建築グループ  
☎(64)0909

### 住宅用太陽光発電 導入に対する 補助制度があります

居住する市内の既存住宅か新築住宅に発電システムを設置した個人または発電システム設置済みの建売住宅を購入した個人の方で、必要な要件を満たす方は、補助制度を利用できる場合があります。詳細は問い合わせください。

◎**問**＝環境衛生課 ☎(64)0950

# CIVIC NEWS

### INTERVIEW



曾山福太郎さん、陽子さん、晴太君  
(国分向花在住)

**東** 日本大震災以降、節電や地球環境について考えるようになりました。部屋の電気をLED照明に替えたり、生ごみを堆肥化して利用したり、緑のカーテンに取り組むなど、今の自分たちにできることをしています。見学した「城山の家」はさまざまな設備が整っていて、ガスと電気の併用や床暖房、ペアガラス、竹炭の利用などが特に興味深かったです。将来、家を建てるときの参考にしたいです。

# 元気きりしまっ子

## ふるさとの時間

子どもが元気になれば  
地域も元気に

地域と子どもが一体となった特色ある活動



昔ながらのお菓子作りや遊びを楽しむ子どもたち

### 横

川町で約30年前から続く「ふるさとの時間」は、同じ日に横川の子ども会が一緒に参加する特徴ある教育活動です。

今年5月19日に開催され、地域の方や子ども、学校の先生たちが各公民館などに集まり、昔ながらの竹トンボやめんこ遊び、そして自分たちで採ってきたタケノコでご飯を作るなど、各地域で趣向を凝らした取り組みが行われました。

この活動は、完全学校週5日制になる前、土曜日に「ノーかばんデー（かばんや教科書のいらぬ授業や活動）」を設け、各小中学校の子どもたちが学校ではなく地域に集まり、そこで地域の方などから、ふるさについて学んでいます。また、異年齢での交流を通じて人間関係を築いてもらうこともねらいの一つです。

前もって活動内容などを、地域や保護者の方と話し合い、当日は中心となって下級生をまとめてくれます。

横川地区子ども会育成連絡協議会会長で、その活動を24年前から見守る塩井川公子さんは「横川の子どもたちは、素直で元気があります。物を作る目は輝いていて、生き生きとしています。そんな姿を見ると、地域も元気になります。この活動はこれからも続けていかなければいけない、横川の大切な宝です」と期待を込めます。

当日は、地域の方と子どもたちの元気な笑い声が響いていました。



塩井川公子さん(58)

VOICE

◎横川中学校 3年  
川井田隆志君

地域の方に教わりながら「がね」や「ふくれ菓子」作りみんなで挑戦しました。とてもおいしいものができて良かったです。日ごろ、あまり話すことのない地域の方などと交流ができ、新鮮でした。リーダーとしてまとめないといけないプレッシャーもありましたが、楽しくできたので良かったです。これも地域の皆さんのおかげです。自然豊かな横川は大好き。これからも、この活動は続けてほしいと思います。来年から高校生になりますが、手伝えることがあれば協力したいです。

### 新刊紹介

#### 美しき一日の終わり

有吉玉青作  
父が家に連れてきた少年。秋雨は、美妙より7つ下の異母弟であった。それから50余年。互いへの思いを心の奥底に秘め、それぞれの人生を歩んだ2人は古い家で再会する。



#### キマジメ人生相談室

山口 瞳作  
山口 瞳、唯一の人生相談への回答集。88の煩惱に、その人の身になって、誠心誠意、真っ向から助言する。



#### ピンピンコロリ体操

湯浅景元作  
寝たきりにならず元気な老後を過ごすための「ピンピンコロリ体操」を紹介する。イスに座ってできる体操、首の痛みや肩こりなどの症状別体操などを収録。



#### おひさまのおへんじしる

茂市久美子作  
うさぎのお店「おひさま」には、虹色に輝くバケツなど、不思議なものがある。一人暮らしのおひさまに、うさぎがすすめたのは、呼ばば返事をしてくれるという「おへんじしる」でした。



## 図書館へ行こう

<http://www.lib-kirishima.jp/>

- 実験的経験／森博嗣  
日御子／帯木蓬生  
勝ち逃げの女王／垣根涼介  
尋ね人／谷村志穂  
衆／堂場瞬一  
漏洩／笹木稜平  
光／道尾秀介  
本棚の中のニッポン／江上敏哲  
わたしのとっておきサラダ／渡辺有子  
男の休日着こなしの方程式／森岡弘  
願いのかなうまがり角／岡田淳  
みさき食堂へようこそ／香坂直  
くまだっこ／デイヴィッド・メリング  
びたつとやモちゃん／石井聖岳  
よるの美容院／市川朝久子  
うそついちゃったねずみくん／上野紀子

被災動物のことも  
忘れて

推薦者  
丹生附隆子さん  
(満辺小学校司書)



著者名：馬場国俊

被災地に取り残された犬が  
飼い主の帰りを待つ。しかし、  
何日たっても家族は戻らない。  
なぜならそこは、原発汚染地  
区として立ち入り禁止となっ  
ていた。柴犬さくらは決死の思  
いでくさを切り、家族を捜す  
苦難の日々が始まります。  
今も続く被災動物の悲しい現  
実を知ってほしい一冊です。

定例イベント名 ( )内は主催団体です	日時 [対象]	場所/問い合わせ先
幼児と小学生のためのおはなしの部屋 (りんごの木)	7月7日(土) 10:30~11:30	国分図書館 ☎(64) 0918
赤ちゃんとわらべうた・えほんのへや (りんごの木)	7月2日(月) 10:30~11:00	
ほととの森おはなし会	7月14日(土)・28日(土) 14:00~14:30	単人図書館 ☎(43) 7574
おはなしの部屋	6月17日(日) 11:00~11:30 [幼児・小学生] 7月5日(木) 16:00~16:30 [幼児] 7月6日(金) 11:00~11:30 [赤ちゃん]	
語りの部屋 夏のおはなし会(語りの会あもり)	7月8日(日) 11:00~11:40	横川図書室 ☎(72) 1596
おはなし会(おはなしの会「さんぼ道」)	6月16日(土) 14:00~15:00	
お話の時間(紙ふうせん)	6月18日(月) 15:30~16:30	霧島図書室 ☎(57) 0316
おはなし広場(ふくの子おはなし会)	6月23日(土) 10:00~11:30	福山図書室 ☎(56) 2026

※国分図書館のイベントは健康マイレージ対象事業です。

### 国分図書館休館のお知らせ

特別整理期間のため次の期間休館します。

●日時=6月18日(月)~27日(水)  
※休館期間中に図書返却をされる方は、図書館の入口および歩道沿いに返却ポストを設けていますので、ご利用ください。

◎問=国分図書館 ☎(64)0918

環霧島会議とは、霧島山を取り巻く鹿児島・宮崎両県の5市2町で構成され、県境を越えて連携し地域活性化を図ります。

目指せ！世界ジオパーク認定



環霧島探訪

—かんきりしまたんぼう—



齋野耕一 さん

今月は、霧島山の魅力をガイドとして案内している方を紹介します。

山は人を変え、人は山で変わる

平成10年から霧島トレッキングガイドクラブでガイドをしている隼人在住の齋野耕一 さん(75)。

もともと鹿児島市出身の齋野さんが山に登るようになったきっかけは、19年前の石川県白土のツアー参加でした。きれいな花や壮大な風景が目に見え、感動を覚えました。それから山に魅了され、いつしかいろいろな山に登るようになりました。

そんな時、霧島の友人と霧島山を初登山。そこで、トレッキングガイドの誘いがありました。当時の霧島山は、中高年の登山ブームで全国各地から登山客が訪れていました。「霧島の魅力を多くの人に知ってほしい、初



えびの岳林間を歩く



ナツツバキ

心者や中高年者が安心して山登りができる手助けをしたい」と思い、トレッキングガイドをすることを決意しました。霧島山が自分にとって今や『心の山』になっている齋野さんにその魅力を聞きました。「今まで1000回以上登りましたが飽きたと思ったことは一度もありません。一年間を通して変わる風景、一日だって同じ景色はありません。初心者から健脚者まで体力・技術に応じて楽しむことができ、私たちに感動を与え、心を癒やしてくれます。山は本当に素晴らしい。これからもガイドをしながら大切な山を見守っていきたいです」新燃岳の噴火で現在、半径3km圏内は立ち入ることはできませんが、ほかにも魅力的な山はたくさんあります。齋野さんは、いつか霧島山に登れる日を信じて霧島山の魅力を皆さんに発信しています。

霧島山の魅力を肌で感じてみませんか

第10回環霧島会議が5月18日、都城市総合文化ホールで行われました。会議では平成23年度の事業報告や決算、今年度の予算1,511,000円について審議し、承認されました。予算の中では平成23年度に試験運行した霧島山麓を巡る環霧島周遊臨時列車について、JRとタイアップして一般乗客を対象とした運行経費の一部などを計上。JR日豊本線、吉都線、肥薩線を結び霧島山を一周するコースで、7月27日の都城駅発着を皮切りに、10月1日小林駅、12月9日財部駅、3月24日吉松駅の計4回、運行予定です。

午後からは、志学館大学教授で環霧島大使の原口泉さんがコーディネーターとなり、村岡隆明えびの市長や川原淳一JR九州宮崎総合鉄道事業部部長などが出席して「新パワースポット環霧島トライアングル」をテーマにパネルディスカッションがあり、霧島山を中心とする環霧島地域の魅力をそれぞれの立場で話されました。

◎問=企画政策課 ☎(64)0914  
※環霧島周遊列車については、観光課☎(64)0895に問い合わせてください。



報告や協議をする首長たち



パネルディスカッションの様子



愛情受け継ぐキビナゴ料理

朝、カーテンを開けると、そこには波静かな錦江湾と雄大な桜島が広がります。「さあ漁に行く時間だ」。福山町大廻に住む松下守さん、漁師になって約50年の大ベテラン。タコ、キビナゴ、タイなどを捕り、市場や福ふく漁師グループ夕市に出したり、近所の方に配ったりしています。海の近くで育ち、中学生のころから大人の中に混ざり、地引き網の手伝いをしてきた松下さん。魚を捕る楽しさや海の魅力にひかれ、漁師になろうと決心しました。松下さんにとっての思い出の味は、3月から6月に産卵期を迎えるキビナゴ。「子どものころ、朝4時に起きてよくキビナゴを捕りに行きました。それを母は、手際よく刺身や天ぷらにしてくれました。テーブルに並ぶと家族みんなが

集まり夢中で頬張ります。私が大好きだったのはキビナゴの刺身。あのプリプリとした食感が大好きで、今でもそれを味わうと母のことを思い出します。名古屋に住んでいる孫たちにも魚を送るんですよ」とうれしそうに話します。今では、捕ってきた魚を妻の八重子さんが丁寧にさばき、刺身や天ぷらにして食卓に出します。刺身につける酢みそは、松下さんのお母さんのように、地元福山の黒酢と、自家製の特製みそを混ぜ合わせたもの。「今では妻が私の好みに合わせて調理してくれます。これからも思い出の詰まったふるさとの海を守り、たくさんの魚を捕って、妻の手料理を楽しみたいです」料理する人は変わっても、思い出のキビナゴの味は愛情と共に変わりにません。

なぜか元気になる

思い出の味



◎福山大廻 松下守 さん(67) 八重子さん(68)

Recipe (レシピ)

◎キビナゴの刺身と酢みそ (約1人前)

【材 料】キビナゴ(約10匹)、黒酢(小さじ1.5)、砂糖(小さじ1)、みそ(大さじ1)、からし少々(お好みで)

【作り方】①生のキビナゴの頭を折り、水洗いしながら指先で腹の方から開き、内臓を取る。②中骨を取る。

※酢みそには、黒酢がお薦めと八重子さん。

(思い出の味を募集しています。あなたの心に残る、食べたならなぜか元気になる味をエピソードとともに教えてください。採用された方には後日連絡の上、取材させていただきます。(宛先)〒899-4394 国分中央三丁目45番1号 秘書広報課「思い出の味」係)

# つながることのできる大きな力になる

「いつも何か面白いことをしたいですね」。好奇心に満ちた表情でそう話す山口良樹さん(27)は、5月20日に国分の城山公園で開催されたイベント、「きりしまバスケット」の実行委員長です。

きりしまバスケットとは、霧島市とその周辺にあるハンドメイドショップやカフェなど約70店舗が集まり一日だけ同じ場所でお店を出すというイベント。名前の由来は「たくさんのお店の中から選ぶお気に入りの物と幸せを籠(バスケット)いっぱい詰め込んで」というコンセプトから。初めての試みでしたが、当日は市内外から約8500人が訪れ、にぎわいました。

イベント開催のきっかけは「霧島の隠れた魅力をたくさんの人に知ってほしいかったから」と山口さんは言います。ウェブデザイナーの仕事をする彼は、2年前から地元の情報サイト「きりなび」を制作。さまざまなお店や人を取材するうちに、地元の人にあまり知られていない魅力的なハンドメイドショップやすてきな作品に出会い、多くの人に知ってもらう方法はないかと考えるようになりました。

## 人の風景 THE SCENE 霧島に生きる



仕事を通して知り合った仲間たちの中に、同じ思いを持つ人がいたこともあり、きりしまバスケットが具体化していきます。昨年末に8人で実行委員会を立ち上げ、まずは情報収集。出店経験のあるお店の人に聞いたり、都城で毎年開催されているイベントに勉強のため参加したりしました。しかし、メンバー全員がイベント開催は初めてで、仕事の合間にするボランティアでの活動は予想以上にハードなものでした。

「イベント前は、ほぼ毎日のように集まり、深夜0時を回るのは当たり前。仕事を抱えながらの作業はメンバーの負担になることもあったと思います。そんなとき、メンバーを元気づけたのは、当日を楽しみにしている出店者の声。「お店を出す人が本当に楽しみにしてくれていると知って、自分たちも楽しみながら頑張ろうと改めて思いました」。

試行錯誤しながらも、実行委員会と出店者が一丸となって取り組んだきりしまバスケット。大成を取組んだきりしまバスケット。大成功を収めたと思える多くの新しい出会いが生まれたと思います」と山口さんは喜んでいました。そんな霧島大好きな山口さんですが、

学生時代は地元を離れた気持ちばかりだったといいます。実際、高校卒業後、福岡で就職し、アメリカに留学、一時帰国のつもりで2年前、霧島に。

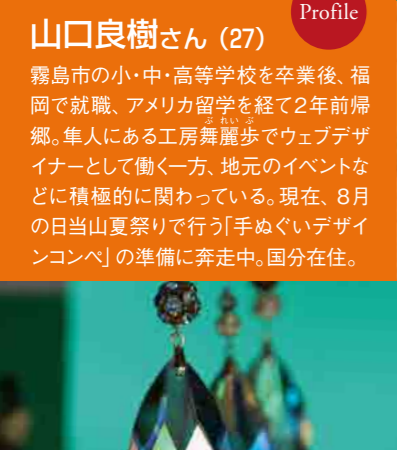
「偶然今の職場で働くことになり、仕事を通して見た霧島は、想像と全く違っていました。観光資源も人もお店も、知っていきうちにどんどん好きになっていきました。何も無いと思っていたところには、たくさん魅力があったんです」と楽しそうに話します。

「ここでたくさんの人と出会って、助けられ、人とのつながりが大切だと気付きました。今回のイベントが成功したのも多くの人の協力があってからこそ。そして、きりしまバスケットは新たな「つながり」を生んだと信じています。それは人と人だったり、人とお店だったり、人と地域だったり。これからも自分のネットワークを生かして、地域を盛り上げるような楽しいことを発信していきたいです」

周りから「自由人」と言われる山口さん。バスケットいっぱいの幸せを抱えて、霧島の楽しい未来を自由にデザインし、たくさん仲間たちと形にしていきます。



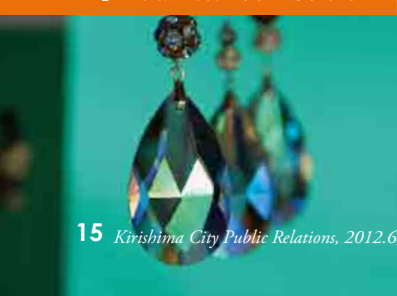
霧島バスケットのスタッフ



Profile

### 山口良樹さん (27)

霧島市の小・中・高等学校を卒業後、福岡で就職、アメリカ留学を経て2年前帰郷。隼人にある工房舞麗歩でウェブデザイナーとして働く一方、地元のイベントなどに積極的に関わっている。現在、8月の日当山夏祭りで行う「手ぬぐいデザインコンペ」の準備に奔走中。国分在住。







# 神秘の島 神造島

かみつくりじま

天孫降臨の霧島山、神が造ったとされる神造島。日本が世界に誇る景観として国立公園に認定された霧島市。私たちは、今、ここにいます。



national park



神造島は新たなダイビングスポットとして注目されている

平らな弁天島には福をもたらす神である弁財天がまつられています。昔は弁天まつりがあり、舞台のできた島に船で多くの人が渡ったといわれています。

干潮の時には陸続きになり、歩いて渡ることが出来る辺田小島と弁天島など、昔の人にとってこの島は身近で楽しい自然の公園でした。

Kirishima & Kinko bay national park



海中の生き物  
海中の生き物  
海中の生き物  
漁礁として沈められたブロック



弁天島は低くならかな島  
干潮のときに弁天島と陸続きになる辺田小島  
40万年前の海底の地層  
弁天島にある棧橋奥には弁財天がまつられている

### 自然保護と共生

神造島に見守られながら漁を続けてきた錦江漁業協同組合長の酒元修一さんは、「組合ではヒラメ、マダイ、カサゴの放流や魚の住みかとなる藻場を育成するなど豊かな海づくりに取り組んでいます。神造島は今でも新しい網を入れる時や大漁祈願に行く時など漁師にとって大切な島です。国立公園になった島の自然も海の自然も守っていかなくてはなりません。そのためにも市民の皆さんに海に親しんでもらえるような取り組みが必要」と話します。

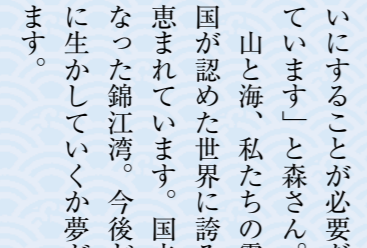
魚を捕るだけではなく錦江湾を生かし、マリナレジャーを取り入れようと新たな挑戦も始まっています。

海沿いに住んでいる隼人町真孝の森勇人さんは「みんなにも錦江湾の楽しさを知ってほしい」とダイビングショップを始めました。

ダイビングといえば、南の島、青い海、青い空というイメージがあります。外海のよ



ダイビングショップ経営 森勇人さん(51)



錦江漁協協同組合長 酒元修一さん(55)

島の周辺には魚の育成を目的に沈められたバスや船、ブロックの漁礁があります。この漁礁がまるで宝探しをするようで、冒険心をくすぐるのだそうです。

「意外かもしれませんが潜ると色鮮やかなイソギンチャクやウミウシ、珍しい魚を見ることが出来ます。しかし、以前よりサンゴなども少なく、透明度も低くなったようです。水質の浄化には私たち一人一人が川、海を汚さない、きれいにすることが必要だと感じています」と森さん。

山と海、私たちの霧島市は、国が認めた世界に誇る自然に恵まれています。国立公園となった錦江湾。今後どのような生かしていくか夢が広がります。

今月は国立公園に指定された神造島(別名隼人三島)を紹介します。

神が造った島といわれる「神造島」は隼人の沖合約600mのところにあります。その名は天孫降臨の地、霧島市にふさわしい名前です。辺田小島、弁天島、沖小島の三つの島からなっています。

続日本紀「延暦16(797)年」には「桜島が天平宝字8(764)年に噴火し、7日間、灰で何も見えず降り終わった後に三つの島が現れた」と書かれています。そのためこの島が、桜島の噴火でできた神造島だと信じられてきました。

**本当は誰が造った島か**

ところが、先月、錦江湾の始良カルデラを船で観察する鹿児島県主催の始良カルデラクルージングにツアーガイドとして乗船していた、前鹿児島大学総合研究博物館館長で理学博士の大木公彦先生(65)が興味深い話をしました。

「昭和46年に鹿児島短期大学の女子学生が、『神造島は



前鹿児島大学総合研究博物館館長 理学博士 大木公彦さん(65)

桜島の噴火でできたのではない」との報告書を出しました。私たちが調査したところ、この島に約40万年前の海の地層と流紋岩があることから、おそらくその時代の地層が、約3万年前の始良カルデラの噴火後に、波で削られてできた島だと推測されます。

弁天島に上陸した大木先生は砂浜の岩を指さして「この岩は40万年前の海底です。ジオパークを進める霧島市にとって、とても貴重」と興奮気味に話していました。

**地球がくれた公園**

辺田小島のがけは柱状節理という柱に似た岩でできています。国分、隼人の海岸に広がる干拓地はこの石を切り出して堤防が築かれました。

郷土史への扉

霧島錦江湾国立公園誕生記念

錦江湾奥の地形と歴史

先月号では、霧島錦江湾国立公園の誕生を記念して、霧島や錦江湾（鹿児島湾）の成り立ちについて述べました。今回は錦江湾奥の地形と歴史について紹介したいと思います。

錦江湾は、薩摩半島と大隅半島に挟まれ、南北八十キロ、東西二十キロほどの細長い湾で、湾内には複数のカルデラ（始良・若尊・阿多）が存在しており、世界でも極めて珍しい湾となっています。

若尊カルデラ

錦江湾奥の福山沖には、若尊カルデラと呼ばれる海底火山があります。火山噴火予知連絡会は、平成十五年一月、日本の活火山に関する再検討の中で、若尊カルデラを新たに活火山リストに追加しました。



福山町上空から錦江湾を望む

の噴出がみられ、地元の漁民の間では海がたぎっているように見えることから「たぎり」と呼ばれています。たぎりは若尊カルデラが現在も活発に活動

平定して服従させていく「神武天皇東征」はこの岬の千疊岩から船出したという伝説と、第十二代景行天皇の息子である日本武尊がクマノの族長川上梟師を討伐するためにこの岬に上陸したという伝説。二人の若い尊が船出・上陸したという伝説から、「若尊岬・若尊鼻」と呼ばれるようになったといわれています。

大穴持神社と神造島

大穴持神社は、式内社で大隅五社の一つに数えられ、国道十号沿いの国分広瀬にあります。続日本紀の天平宝字八（七六四）年十二月の記事に「噴火により三つの島ができた」とあり、宝亀九（七七八）年十二月の記事に「神造島に大穴持神を祀った」とあります。大穴持神は大己貴神の変化したものであり、土地を支配する神、すなわち噴火と結びつく大己貴神の怒りを鎮めるために大穴持神社を造営したものと思われる。江戸時代に編さんされた「鹿児島藩名勝考」「三國名勝図会」「地理纂考」などによると、『大穴持神社は、はじめ午（南）の方向八町（約九百メートル）の沖合の「宮洲」にあったが、その島が水没

したので現在地に移ったという」の記事が書かれていることやその後の調査結果で、続日本紀に出てくる神造島と現在隼人沖にある神造島は別のものがある可能性が高いようです。いずれにしても奈良時代、桜島や開聞岳の火山活動が活発であったことは確かであり、自然の脅威から神仏にすがるときは、人々を垣間見ることが出来ます。霧島や錦江湾の雄大な自然や地形は、大規模な火山活動とその後の自然浄化作用によって変遷してきました。今は、山や河川、海へと行楽シーズン真っただ中です。霧島の自然や歴史を大いに満喫していただければと思います。（文責＝鈴）

※延喜式神名帳に記載されている神社で由緒ある有力な神社。延長五（九二七）年完成。

「霧島市の石仏」ガイドブック完成

平成22年度から23年度にかけて調査した市内のさまざまな石仏を掲載しました。

- 販売価格＝500円
- 販売場所＝教育委員会文化振興課、国分教育総務課、教育委員会各出張所、国分郷土館、隼人歴史民俗資料館、隼人塚史跡館



問＝文化振興課 ☎(42)1119

健康 きりしま21

HEALTHY LECTURE やさしい健康講座

すこやか保健センター 島木 真利子



楽しく長生き 健康生きがいがびりり

霧島市健康増進計画「健康きりしま21」の中では、健康生きがいがびりりの推進を主要な取り組みとして位置づけています。

市民の皆さんが、日ごろから健康で生きがいのある生活を送り、楽しく長生きできるようにするには、住み慣れた地域で健康・生きがいがびりりを日常的に習慣化して推進していくことが必要と考えています。

そこで、平成21年度から平成25年度までに、89の全地区自治公民館に健康生きがいがびりり推進モデル事業に取り組んで頂く計画を進めています。平成23年度までに53地区の地区自治公民館で取り組んでおり、さらに今年度は新たに25の地区自治公民館に取り組んで頂く予定にしています。

各地区自治公民館で 楽しく健康生きがいがびりり

取り組み例としては、高血圧症や心臓病などの生活習慣病予防の健康講話や、認知症予防を題材にした『たけちゃん一座』の公演、既存の自治公民館で実施されている事業に健康体操やレク



タオル体操をしている様子



敬老会でレクリエーションに取り組んでいる様子

リエーションなどを取り入れてもらうなど、楽しみながら、健康づくりや生きがいがびりりの意識を高めていただいています。

参加者からの喜びの声

●途中でこの事業を知ったが、とても

良い内容なので今後も参加したい。●地域の人と出会うことが少なかったが、この事業でみんなと出会うことが多くなりありがたい。●地域が、健康に関心を持つ良い機会になった。●地域のいろいろな事業と一緒に健康生きがいがびりり推進モデル事業を展開でき、補助金もあるのでありがたい。

ウォーキングマップを活用し 楽しいウォーキング

健康生きがいがびりり推進モデル事業に取り組んで頂いた地区自治公民館には、初年度に2、3のウォーキングコースを選定してもらい、次年度にウォーキングマップを作成し、地区自治公民館の全世帯に配布しています。このウォーキングマップを健康づくりに生かしましょう。

健康生きがいがびりりの 取り組みを通して

健康生きがいがびりり推進モデル事業を通して、地域の皆さまが健康で生きがいのある楽しい生活を送って頂くと共に、地域の関係が一層深まり、みんなで声をかけ合い、支え合える地域づくりを目指します。

◎問＝健康増進課 ☎(64)0905

# Subsidy system

## 建築物のアスベスト分析調査に補助金を交付します

市では本年度から民間建築物のアスベスト分析調査費用に対して補助金を交付します。平成18年以前に建築され、アスベストが使用されていると思われる建築物の所有者で、補助制度に関心のある方はご相談ください。

- 対象者 Ⅱ 建築物の所有者で、その建築物のアスベスト分析調査を分析機関に委託する方。(市税などの滞納がないこと)
- 対象建築物
  - ・平成18年9月30日以前に建築(竣工)された建築物。
  - ・市内にある民間建築物で、吹き付けアスベストなどが施工されている恐れがあるもの。
  - ・違法建築物でないもの。
  - ・国・県、公共団体から同様の補助金などの交付を受けていない民間建築物。
- 補助金 Ⅱ 調査分析費用全額(限度額25万円・予算の範囲内)

## 耐震診断・耐震改修に補助金を交付します

市では木造住宅の耐震診断と耐震改修の費用に対し補助金を交付します。地震に対して不安をお持ちの方やリフォームを考えている方で、補助制度に関心のある方はご相談ください。

- 申込期限 Ⅱ 11月30日(金)
- ※含有調査を行う前に補助金申請し、年度内に調査を完了してください。
- 対象者 Ⅱ 木造住宅の居住者または所有者(市税などの滞納がないこと)
- ※借家人がいる場合は、耐震診断や耐震改修工事の同意を得ること。
- 対象住宅 Ⅱ 昭和56年5月31日以前に建築(着工)された地上3階建てまでの専用住宅または併用住宅(過半の床面積が住宅の用途であること)で居住者がいること。

- 補助金
  - ・耐震診断 Ⅱ 費用の3分の2の額(限度額6万円)
  - ・耐震改修 Ⅱ 費用の100分の23の額(限度額30万円)
- 補助対象棟数
  - ・耐震診断 Ⅱ 5棟
  - ・耐震改修 Ⅱ 予算の範囲内
- 申込期限 Ⅱ 11月30日(金)
- ※診断や改修工事を行う前に補助金申請し、年度内に完了してください。

◎問 Ⅱ 建築指導課 ☎(64)0954

# Safety measure

## 霧島市防災マップが新しくなりました

霧島市には、海・山・川など豊かな自然があり、私たちに多くの恵みをもたらしてくれます。しかし、その反面、ひとたび災害が起きると大きな被害をもたらす可能性があります。自然災害による被害を最小限に抑えるために、一人一人が日ごろから防災について関心を持ち、落ち着いて行動できるように正しい知識と心構

- えを身に付けることが大切です。
- 市では、万一の場合に慌てず落ち着いて、より安全に避難できるように、自宅から最寄りの避難場所や危険箇所などを記載した防災マップを作成し、使用していましたが、昨年1月の新燃岳噴火や3月の東日本大震災などを受け、今回、記載内容を更新しました。
- 主な変更点
  - ・沿岸部の避難所、学校、主要施設および主要道路

- などの標高の表示。
- ・標高2m以下、5m以下の地域の着色。
- ・平成5年の豪雨災害時に浸水したとされる場所を表示。
- (今後の被害を予測するものではありません)
- ・裏面の防災啓発情報欄に火山、地震、津波に関する情報を掲載。



正誤表

誤	正
【全ての防災マップ】縮尺凡例の数値誤り 誤: 500m	

5月から、自治会発送などで配布しています。いざというときのために避難ルートを確認し、地域の防災活動などにもお役立てください。

◎問 Ⅱ 安心安全課 ☎(64)0997

# Health

## 6月は食育月間です

今月は食育月間です。そして、毎月19(イク)日は食育の日です。



食育月間では、生活習慣を見直して「早寝・早起き・朝ごはん」を実行したり、ゆっくり食事を味わったり、子どもや孫と楽しく料理をしたり、

## 食中毒予防について

梅雨時期から夏にかけては、特に食中毒の発生しやすい季節になります。抵抗力の弱い乳幼児や高齢者は特に注意が必要です。食中毒予防の3原則「菌をつけない、菌を増やさない、菌をやっつける」を生活の中に取り入れましょう。

## 菌をつけない

調理の前後、肉・魚・卵に触れた後、外出やトイレの後には特に手洗いを念入りにする。箸を介して感染しないために、「肉を焼く箸」と「食べる箸」は使い分ける。また、肉・魚を扱った後の調理器具は特にしっかり洗う。

## 菌を増やさない

作った料理は早めに食べて、残った場合は室温の状態でも長くおかず冷蔵保存する。また、冷蔵庫は詰めすぎず、ドアの開閉も少なめにする。

## 菌をやっつける

食品は中心までしっかり加熱し、(中心部の温度が75℃で1分以上の加熱が目安)残り物も十分に加熱する。

## 健康マイレージ事業に参加しよう

5月1日から平成24年度の健康マイレージ事業を開始しました。健康マイレージ事業は市内で行われる健康生きがいづくりに関するイベントなどに参加することでポイントを獲得

し、6ポイント貯め、応募すると、健康グッズや市の特産品などが当たるという事業です。皆さん一人一人、健康について考え、貯めて、当てて、健康になりましょう。

- 期間 Ⅱ 5月1日(火)～平成25年3月17日(日)
- ※事業内容・対象事業については、市ホームページをご覧ください。
- ◎問 Ⅱ 健康増進課 ☎(64)0946

# Culture

## 霧島市民音楽祭

「第5回霧島市民音楽祭」をみやまコンセルで開催します。

市内で活躍する音楽団体の演奏をはじめ、太鼓や三味線、バイオリンなどのさまざまな団体が美しい音色を披露します。

ゲスト演奏者(霧島国際音楽祭関連アーティスト)との共演も見どころの一つです。フィナーレでは、出演者と観客が一体となった市歌の合

同演奏があり、合奏と歌声のハーモニーがみやまコンセルに響き渡ります。ぜひ会場で、素晴らしい音楽をお楽しみください。

- ※ロビーで特産品の販売も行います。
- 日時 Ⅱ 7月16日(月)【海の日】午後2時から
- 会場 Ⅱ 霧島国際音楽ホール(みやまコンセル)
- 参加団体 Ⅱ 横川小学校金管バンド、県立国分高等学校音楽部、霧島市少年少女合唱団、霧島九面太鼓保存



鹿兒島高専吹奏楽部とゲスト演奏者の共演(昨年)



フィナーレでの合同演奏(昨年)

- ゲスト演奏者 Ⅱ 三秀秀実(クラリネット奏者)、小森谷裕子(ピアノ奏者)
- 入場料 Ⅱ 無料
- ※入場整理券が必要です。国分シビックセンター総合案内、互助会売店、文化振興課、教育委員会各出張所などにありますので、事前にお求めください。
- ◎問 Ⅱ 文化振興課芸術文化グループ ☎(42)1119



## 市からのお知らせや募集などの情報をお届けします。

詳細な情報は掲載されている問い合わせ先に、ご連絡ください。

※**問**=問い合わせ先 **申**=申し込み先  
※**健マ**=「健康マイレージ」対象の事業

## お知らせ

### 鹿児島県知事選挙

- 告示日= 6月21日(木)
- 投票日時= 7月8日(日) 午前7時～午後7時(一部投票所の閉鎖時刻は午後5時または午後6時。入場整理券に投票場所と時間が記載してあります)
- 開票日時= 7月8日(日) 午後8時30分から
- 開票場所= 隼人体育館
- 選挙権を有する方= 20歳以上の方(平成4年7月9日までに生まれた方)で、平成24年3月20日以前より引き続き3か月以上霧島市の住民基本台帳に登録されている方。

#### 【選挙人名簿の縦覧期間】

- 日時= 6月21日(木) 午前8時30分～午後5時
- 場所= 選挙管理委員会事務局(隼人庁舎3階)

#### 【期日前投票、不在者投票】

投票当日、用務、職務などで投票できない方は、次の方法で投票できます。なお、選挙公報は7月6日までに配布します。

投票当日、仕事や用事などで投票所に行けない方	6月22日(金)から7月7日(土)の午前8時30分から午後8時まで、どの期日前投票所(国分庁舎・隼人庁舎・各総合支所)でも【期日前投票】ができます。入場整理券を持参してください。
指定された病院、福祉施設に入所している方	市内、市外を問わずその施設で【不在者投票】ができますので、入所している病院長、施設長まで申し出てください。
身体に重度の障害がある方	自宅で【不在者投票】ができます。【郵便投票証明書】が必要となりますので、選挙管理委員会事務局まで問い合わせてください。
住所は霧島市で選挙期間中は、ほかの市町村に滞在している方	事前に霧島市、または滞在地の市町村選挙管理委員会に問い合わせてください。【投票用紙等請求書兼宣誓書】を霧島市選挙管理委員会へ送付いただければ、投票用紙などを本人あてに送付しますので、近くの市町村選挙管理委員会で【不在者投票】をしてください。
選挙期日(投票日)までに満20歳になる方で、投票を行おうとする日現在で20歳に達しない方	満20歳から選挙権を有することから、【期日前投票】ではなく【不在者投票】をしていただきますので、選挙管理委員会事務局(隼人庁舎)にて不在者投票をしてください。※国分庁舎および各総合支所ではできません。

**問**=選挙管理委員会事務局 **☎(42)1143**

### 東日本大震災復興支援チャリティ映画上映会

全国のケーブルテレビが主催して実施し、入場料は上映会の経費を除いた全額を東日本大震災義援金とします。

- 日時= 6月17日(日) 昼の部/午後1時～4時30分、夜の部/午後6時～9時30分

- 映画=「黒部の太陽」(完全版) 主演:石原裕次郎
- 料金=前売り券1,000円、当日券1,200円 ※前売り券は全国各地のファミリーマートのFamiポート<イーラス>かケーブルテレビ窓口にて販売。

**問**=南九州ケーブルテレビネット **☎(43)0113**

## 募集

### 霧島市営墓地の使用者募集

墓地区画の返還などに伴い、区画に空きができましたので、使用者を募集します。募集区画数以上の申し込みがあった場合、使用者は抽選で決定します。

墓地名(所在地)	空き区画	永代使用料	区画面積
宇都墓地 (国分上小川 3679 番地)	4 区画	20,000円	5㎡
	1 区画	16,000円	4㎡
久保山墓地公苑 (溝辺町崎森 2809 番地 2)	5 区画	58,320円	6.48㎡
しもづる墓地公苑 (溝辺町竹子 164 番地 3)	5 区画		

- 受付期間= 6月12日(火)～7月2日(月)
  - 申込方法= 担当窓口で直接申し込み。
  - 申込資格= 本市に本籍または住所を有する世帯主であり、5年以内に納骨施設を建立することができること。
  - 抽選予定日= 8月7日(火)
  - 抽選会場= 国分シビックセンター 602会議室
- ※使用料は抽選会場にて徴収します。

**問・申**=環境衛生課環境保全グループ **☎(64)0950**、**隼人市民課、各総合支所市民福祉課**

### 市営住宅の入居者募集

国分・隼人地区の市営住宅(5月31日までに入居準備のできた部屋)の入居者を募集します。希望の方は申し込みください。申し込みは団地ごとに受け付け(1世帯1団地に限る)、申し込み多数の場合は抽選となります。

- 申込書の配布・受付期間= 6月18日(月)～29日(金)
  - 抽選日= 7月11日(水)
- ※申し込みについては所得制限などの条件があります。

**問**=建築住宅課住宅グループ **☎(64)0909**

### 「元気なおじいちゃん・おばあちゃんのオシャレな写真展in霧島」のモデル募集

- 九州写真師会連盟による写真展のモデルを募集します。
- 対象= 市内在住の元気な65歳以上の方で、8月9日の撮影日に国分シビックセンターに来られる方。
- 募集人数= 150人(申込多数の場合は抽選)
- 応募方法= 往復はがきに「写真展モデル応募」と記入のうえ、住所、氏名(ふりがな)、年齢、性別、電話番号を記入し、郵送してください。
- 申込期限= 6月29日(金) ※当日消印有効
- 結果通知= 決定などの詳細については、返信用はがき

にて通知します。

- その他= 撮影は無料で、写真は国分シビックセンターでの写真展(8月10日～19日)が終了した後、プレゼントします。

**問・申**=長寿・障害福祉課 **☎(64)0995**

### 男女共同参画週間と基礎講座のお知らせ

6月23日～29日は男女共同参画週間です。本年度の標語は「あなたがいる わたしがいる 未来がある」です。職場、学校、地域、家庭で、男性も女性も、それぞれの能力と個性を発揮できる「男女共同参画社会」。その実現のためには、皆さん一人一人の取り組みが必要です。

#### 男女共同参画基礎講座受講生募集

日時	場所	テーマ	講師
7月1日(日) 午前10時～正午	国分公民館 3階 大研修室	男女共同参画社会への理解を深める	たもつ ゆかりさん (オフィスビュア代表)
7月22日(日) 午前10時～正午	国分公民館 3階 大研修室	ワークショップ ～一人一人の多様なあり方を尊重できるきりしまへ～	高崎 恵さん (オフィスビュア研究員)

- 定員/受講料= 各回40人程度(先着順)/無料
- 申込期限= 6月26日(火)

**問**=企画政策課男女共同参画推進グループ **☎(64)0914**

### パソコン講座

**301**/ワード2010基礎講座(入門コース)

- 期日= 6月26日(火)、27日(水)

**302**/ワード2010基礎講座(ステップアップコース)

- 期日= 6月28日(木)、29日(金)

**103**/パソコン基礎講座(入門コース)

- 期日= 7月10日(火)、11日(水)

**104**/パソコン基礎講座(再チャレンジコース)

- 期日= 7月12日(木)、13日(金)
- 時間= 各コース午前9時30分～午後3時30分
- 受講料= 各コース1,000円
- 会場/定員= メディアセンター/各20人(市民対象)
- 申込方法= 往復はがきに講座番号、講座名、住所、氏名、電話番号を記入し郵送※**301**と**302**、**103**と**104**は同時に申し込むことはできません。
- 申込締切= **301**・**302** 6月12日(必着)  
**103**・**104** 6月26日(必着)
- 受講決定= はがきで通知(申込多数の場合は抽選)

**問・申**=メディアセンター **☎(64)0919**、**〒899-4394 国分中央三丁目45-1**

### 中高年のためのパソコン入門講座 文書作成(ワード)基礎

文字の大きさや字体の変換、図やイラストの挿入など見やすく楽しい文書の作り方を学び、趣味や地域活動に

使える案内文やチラシを作りましょう。

- 日時= 6月23日、30日、7月7日(土曜、全3回) 午前9時30分～11時30分
  - 場所= 隼人姫城地区公民館
  - 定員/受講料= 10人/2,000円(テキスト代含む)
  - 申込締切= 6月18日(月)
- ※ご自分のパソコンをご持参ください。

**問・申**=ニコニコ会事務局 **☎070(5419)5315**

### サンあもり自主講座

講座名	日時	開講日	受講料	定員
骨盤エクササイズ	7月～9月(毎週月曜) 9:45～10:50(全9回)	7月 2日(月)	3,600円	30人
たのしいテニス (初級者向け)	7月～9月(毎週火曜) 9:30～11:30(全10回)	7月 3日(火)	3,500円	15人
太極拳	7月～9月(毎週金曜) 14:00～15:30(全10回)	7月 6日(金)	4,000円	20人
もっとキレイに スローフローヨガ	7月～9月(毎週火曜) 19:00～20:30(全10回)	7月10日(火)	4,000円	21人
ハタヨガ ～初級クラス～	7月～9月(毎週水曜) 19:00～20:10(全10回)	7月11日(水)	4,000円	21人

- 申込方法/期限= 直接または電話で。/定員になり次第
- 問・申**=サンあもり **☎(43)3373**

### 天降川地区共同利用施設自主講座

#### アロマテラピー手作り講座

～ひきしめ&保湿ローション作り～

- 日時= 7月3日(火) 午前10時～正午
- 定員= 20人(成人男女)
- 受講料/場所= 1,500円(材料代込み)/中会議室
- 申込方法/期限= 直接または電話で。/定員になり次第

#### センスUPカラーコーディネート講座

- 日時= 7月5日、8月9日、9月6日、10月4日、11月1日、12月6日(木曜、全6回)、午前10時～正午
  - 定員= 15人(成人女性)
  - 受講料/場所= 6,000円(6回分、材料費別途1,000円)/中会議室
  - 申込方法/期限= 直接または電話で。/定員になり次第
- 問・申**=天降川地区共同利用施設 **☎(43)1951**

### 大豆作りを通したこども食農体験 ～畑で学ぶナチュラルライフプログラム～

- 大豆を植えて豆腐、みそ、納豆を作りませんか。
  - 日時= 初回7月7日(土) 午後1時30分から(種まき以降、毎月1回程度開催。全8回)
  - 場所/会費= 霧島食育研究会農場/2,000円(全8回分)
  - 対象= 幼児・小学生とその保護者・高校生
  - 定員= 30人程度(申込多数の場合は抽選)
  - 申込締切/方法= 6月28日(木)/電話で申し込み
- 問・申**=NPO法人霧島食育研究会【千葉】  
**☎090(4982)8898**

8 9 9 4 3 9 4

お手数ですが  
50円切手をお貼りください

◎ご氏名  
フリガナ \_\_\_\_\_

年齢 / \_\_\_\_\_ 歳 性別 / 男・女

◎ペンネームまたはイニシャル \_\_\_\_\_

※記入がない場合、実名で記載させていただきます。

◎ご住所 □□□□□□□□ \_\_\_\_\_

電話 ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_

# おたより 待ってます

この広報誌を読んだ感想や今後取り上げてほしい記事、霧島市への思い、あなたの周りであった身近な出来事や話題など、何でも好きなことを書いてください。

お便りをくださった方の中から神造島を一周するツアーをご家族3組の方にプレゼント。応募締め切りは6月21日(木)当日消印有効です。当選の発表は、商品の発送をもってかえさせていただきます。

## 霧島市役所 秘書広報課 行

(No.144/2012.6)

↑点線に沿って切り取ってください。(官製はがきでも可)



上蘭昭子さん(牧園)

### Readers Voice

## 読者の声

このコーナーは読者の皆さんからの声を伝えるページです。本誌への感想、霧島市への思いなど、たくさんのお寄せください。



### 5 月経験したことのない めまいに襲われ、高血 圧が持病の私。母一人子一人 での生活、息子はパニックに なり救急車を呼ぶ時言葉が出 なかつたのですが、携帯のG PS機能で駆付け付けてくださ いました。幸いにも大事に至 らずすみしました。

72歳の母に車いすを押され、本来逆なのに涙が出ました。迅速に対応してくださった消防の方々、医師、看護師の方々がとうとうございました。今、息子に家事を教えている最中です。(なんちゃん女性49歳)

切にしよう」と思った瞬間だったのではないのでしょうか。固定電話からの通報だと確実に位置が分かるようです。

### 4 月のはじめ息子の嫁が 赤ちゃんを出産した。

出産当日、帝王切開のため、手術に立ち合った。彼女が私の手をしっかりと握り、私も彼女の手を握った。私はおなかを切開するところから赤ちゃんが生まれるまでしっかりと見ていた。そして、元氣な男の子がこの世に生を受けた。嫁の目からあふれるたくさんの涙がほほを伝っていた。その時の気持ちは計り知れないも

のだったと思う。

赤ちゃんはまず泣くことか。誰が教えたわけでもなく、おなかのすいた泣く、お尻が汚れたら泣く。そして、一つ一つ成長していく。私は初めて赤ちゃんの誕生するところを見て胸が熱くなった。これから日々成長していくさまを思うと命の尊さ、素晴らしさを改めて思った一日だった。赤ちゃん誕生ありがとう。お嫁さん、よく頑張ったね。ありがとう。(霧島60・55歳女性)

先 ほど霧島温泉が観光客から「おもてなし日本一」に選ばれました。長年、ホテルの仕事に携わってきた私も自分のことのようにうれしく感じました。これからも霧島がますます発展することを願って次のことを提案したいと思います。それは霧島市に来る観光バスに向かつてありがとうの気持ちを表してはどうでしょうか。現に私は行っていますが、ガイドさんからお返しの手が振られ感激しました。この間は運転手さんも応えてくれました。小さなことですが霧島の観光のため役に立てばと思っています。(田原の文さん71歳男性)

先 日、散歩をしていたら錦江湾がとてもきれいに見える場所を発見しました。昨年より鹿児島に引っ越してきて忙しい日々を過ごしていましたが、久しぶりに故郷を思い出しました。霧島は自然豊かですね。夏が楽しみです。(ラッキー733歳男性)

### 今 年度の自治会活動が始 まり、はや2か月弱。 仕事、介護しながら会長の 勤めができるだろうか。と不 安もありながら始まった活動 でした。「俺も仕事で居ない し、親を二人見ながらは無理 だって」と言う夫に「できな い、できないばかり言っても 何もできないがね」と引き受 けた自治会長。次の会長のた めにも仕事量を減らしていこ うと決心していたのですが会 に出席するたびに地域密着の 必要性をひしひしと感じ、ど

れも削ってはいけないと感じているところです。

先日の花見仕事では「何年か先には〇〇老人花見会ってなるかもね。(笑)その時は1品ずつ持ち寄って食べるが」「公民館を宅老所みたいに使おう」など話が盛り上がりました。一つの仕事が終わるたびに「ホッ！」です。地域の絆をしみじみと味わっています。他の役員、自治会員の方々に支えられながらですが今年1年頑張ります。(ピクス47歳女性)

楽しく活動しているピクスさんの明るさがみんなに伝染しているようです。ちなみに市内の自治会数は857。

### 私 は霧島市在住ですが毎 日、国道10号で鹿児島 市内まで車通勤しています。 九州自動車道の無料化実験が 終了してから一層、国道10号 の交通量が増えたように感じ ます。歩道も少なく、浜之市 から小浜については歩行者の 危険をいつも感じています。 地元の方々がのびのびと散

歩できるような道が少しでも多くなればいいのと思いつつながら通勤しています。住みやすい暮らしやすい霧島市になりますように。(あみん32歳女性)

運動の時は常に「飛び出して来ないだろう」の「だろう」運動ではなく、「飛び出して来るかもしれない」の「かもしれない運動」で。

### 変 わりゆく思い出多い 故郷、生まれ育った 牧園町持松を離れ46年。坂道 を登り毎日通った中学校も今 はない。先日、丸尾温泉のホ テルに宿泊しました。当時は 土産物屋や遊技場、旅館があ りにぎわっていた「丸尾交差 点」界隈はすっかり様変わり、 観光客が車窓から楽しむ「丸 尾滝」もバイパス道ができる とか、ちょっと寂しさを感じ ました。

長年、町役場からいただいた広報誌がない今、姉から「広報きりしま」を毎回送ってもらい故郷の「できごと」を読んでいます。そして、と

「広報きりしま」ではできるだけ霧島市の魅力を紹介するように心がけています。市外の方には年間2400円広報誌を送付しています。

### 思 い出の味」の「四色お はぎ」ともおもしろ う。竜野さんのお母さんとの 思い出も温かいですね。それ で思いついたのですが、市内 在住の方だけでなく、ふるさ とを離れて暮らす方にも登場 していただけるといいなと思 いました。このコーナー、長 く続けてください。(れも 48歳女性)

四食おはぎ、おいしかったです。皆さんの思い出の味を紹介し、心が温まるコーナーにしたいです。ぜひご応募を。このほか9通のおはぎをいただきました。文章は添削させていただきます。文章が面白いのでご了承ください。

私は生まれも育ちも国分上小川です。幼いころから豊かな自然環境の中で春夏秋冬を肌で感じながら過ごしてきました。今の季節は母が実家の庭に数種類植えているアジサイの花が咲き始めるのがとても楽しみです。

霧島市は全域が霧島錦江湾国立公園の範囲内にあり、農業・工業・商業を中心に教育機関も充実しています。

また、霧島茶は産地賞1位を取るほどの素晴らしいお茶です。昔からこの地で生活していた人々も同じように愛飲していたのかもしれない。

現在、私はかつて縄文人が生活していた上野原遺跡のある国分の「上野原縄文の森」で働いており、今年も開園10周年を迎えます。10年前、国分中学校の生徒会長をしていた私はオープニングセレモニーに出席し、植樹をする機会がありました。短大卒業の頃、観光施設に興味を持ち、就職することになりました。今ここで働いているのも何か

の縁ではないかと感じています。

園内では春にフキノトウ、夏は木陰でくつろぎ、秋に紅葉、冬は数種の花というように景色の移り変わりを目にするのができます。特に、展示館3階の展望所からは、約9500年前の上野原遺跡の



縄文の森から眺める霧島山

## 自慢のまち霧島

◎森田 愛

復元集落を眼下に、霧島山や桜島を遠望することができ、私のお気に入りの場所になっています。展示室にある上野原遺跡から出土した約7500年前の壺形土器や縄文シятターは、ぜひご覧いただきたいです。このほか、園内では火おこしやアクセサリー作り

などの体験活動も行っています。県内からのお客さまにはリピーターも多く、東京や大阪など県外からもたくさんいらっしゃいます。皆さまの越しを心からお待ちしております。

私は幼い頃から両親に日当山温泉に連れて行ってもらいました。そのせいなのか、温泉が大好きです。「近場に温泉はありますか」「お勧めの温泉はどこですか」と時々尋ねられます。私のお勧めは、妙見温泉の道路沿いにある「足湯」につかり、新川溪谷を眺めること、坂本龍馬とお龍が、新婚旅行で訪れたことと有名な塩浸温泉です。このほかにも霧島には歴史的価値のあるところがたくさんありますので、併せて説明することもあります。

団体のお客さまの中には、福山の壺畑を見学されたり、食事をされたりする方も多いためです。福山の黒酢は全国的にも有名で以前、私は福山の黒酢会社で職員の方に

詳しいお話を伺ったことがあります。桜島を目の前に素晴らしい環境のもとで作られている黒酢は健康にも美容にも効果があり、いいことづくしです。

いろいろなことを知ることができ、充実した日々の生活ができることに感謝しています。

私はこれまで先祖から受け継いできた自然を愛し、環境を整えて住みやすい霧島市を守りたいです。そして、もっともっと大好きな霧島のことを学び、その魅力を縄文の森にお越しくださるお客さまに伝えていけるよう努めていきたいと思っています。

### Profile

もりた あい(25)  
国分上小川。短大卒業後、国分にある上野原縄文の森で展示館アテンダント(展示館受付・案内や体験活動のお手伝い)として働く。特技は火おこし。観光施設にいる影響か旅行が好きで、県内外の遺跡へ行き歴史を学ぶ。趣味は美術館や雑貨屋を巡ること。人の役に立てることに喜びを感じる。



### 霧島市携帯サイト



携帯電話からも、霧島市の情報をご覧いただけます。パソコンをお持ちでないかたも、インターネット接続可能な携帯電話を利用して、霧島市ホームページの情報の一部を検索できます。

◎人口 / 127,999人(+545)  
男性 / 61,716人(+466)  
女性 / 66,283人(+79)  
出生 89人 / 死亡105人  
転入1,517人 / 転出943人

◎世帯数 / 58,812世帯(+664)  
(平成24年5月1日現在)

↑点線に沿って切り取ってください。(官製はがきでも可)

## 6 PRESENTS お便りをくださった方の中から 船で神造島一周プレゼント

心癒やされる神造島周辺は波の音と小鳥のさえずりしか聞こえません。弁天島に上陸して島を見学。錦江湾の海を漁船に乗って体験してみませんか。ご家族3組をご招待します。

通常は10名様以上の予約で、お一人様2,000円で営業いたします。

●出航日時=7月14日(土) 午前10時 ●集合場所=浜市水産(隼人港)

◎問=浜市水産 ☎(42)6410



※読者プレゼントを提供して下さる方を募集しています。秘書広報課広報広聴グループ ☎(64)0955 までご連絡ください。



緑に輝く並木道(溝辺町) 5月13日 午前8時29分

### 今月の表紙

鹿児島空港前の大通り沿いに並ぶクスノキ。常緑高木で4月末から5月上旬ごろ落葉し、5、6月はまぶしい新緑と小さな黄緑色の花が人々の目を楽しませてくれます。クスノキは県の木にもなっている身近な木。普段は車窓から見るのが多いのですが、新緑の魅力に誘われて歩道を歩いてみました。その日は緑が色深く映るうす曇りの日。太陽の光にキラキラ輝く新緑と一味違う魅力を満喫しました。

### 【撮影データ】

デジタルカメラ レンズ55 ~ 250mm F4 ~ 5.6 1/160 F5.0 ISO200

**取** 材先で紹介してもらった霧島の「桂内溪谷」。行ってみると、地元の方が自慢されるのも納得の美しさ。表紙にと思い夢中で撮影。しかし私の未熟さのため落選。地元のみなさん本当にすみません。もっと練習していつか必ず…(み)

**皆** さんは夜光虫を見たことがありますか。海に漂う海ボタル。これはプランクトン的一种で夜に刺激を与えると青白く発光します。なんとこれが浜之市の港で見られます。私も長い間、隼人に住んでいますが初めて見ました。石を投げると波紋状に幻想的な光が広がります(た)

**き** りしまバスケット開催日はあいにくの雨。野外のイベントなので人が集まらないだろうと残念に思いつつ会場へ。ところが会場は大盛況。すてきなお店や作品、たくさん笑顔に霧島の魅力を改めて感じました。ずっと続けてほしいイベント。次も楽しみにしています(う)

**ふ** るさとの時間が横川であった。各公民館に子どもが集まるので先輩と二手に分かれ撮影予定。最初是一緒に行き、どんな構図で撮るのかを習う。さあ撮ろう。あれっ撮れない。壊れているカメラを持ってきてしまった。結局、先輩と同じ場所を周った私。何しに来たんだか(は)

市長コラム 前田終止  
災い転じて絆が強くなる  
平成19年11月に私の提案により霧島山をふるさとして持つ県境を越えた7つの自治体の首長と議長に呼びかけ「環霧島会議」を発足し、年2回、共通の課題などについて議論を重ね、今回記念すべき10回目を開催。環霧島会議には6つの専門部会を設置し、さまざまな成果をあげてきました。歴史的な新燃岳の噴火前に火山防災マップを作成し、防災対策に大きく貢献しました。また、霧島山の歴史や地質について学ぶ副読本を作り学校で活用されています。増え続けるシカから希少植物を守るために、人工給餌防止の看板やパンフなどを作成し、意識啓発に努めています。さらに構成市町のイベントなどの紹介を広報誌で行っています。観光振興では広域観光パンフの作成や環霧島を周遊する列車を企画します。霧島ジオパーク推進の契機にもなりました。県境を超え課題を共有し行動しています。環霧島県議会議員連盟のご活躍にも期待が高まります。歴史的な霧島山の噴火は、同じ地域に住む人々の絆を強くする契機となりました。